張鑑泉談中國政策趨向
兩局基本法小組最快明年中開工

【本報特訊】立法局非官守議員張鑑泉昨日表示，他相信兩局基本法小組最快要待明年才會正式開始工作。

張鑑泉昨出席觀塘區議會後表示，由於英國國會尚未就中英聯合聲明白皮書進行辯論，故現階段仍難絕對肯定聲明是否獲得通過，而制訂基本法問題更加遙遠。他預料中英協議正式簽署後六個月，基本法內容才着手草擬，屆時基本法小組才會投入工作。

此外，立法局非官守議員李鵬飛和張鑑泉在會上就香港前途問題指出：自英國答應將香港主權歸還中國後，中國之發展對香港便有了一定影响。他們認爲，中英在過去兩年是經過極大努力才能達成該份聯合聲明，反映雙方對聲明之重視程度，因此有信心相信這份協議是具有約束力。

他們稱：中國現行政策趨向兩方面：㈠中國領導階層不斷提及統一中國之意願，而香港在這問題上對中國起一定政治作用，故中國務必努力維持本港之安定繁榮。㈡香港對中國之經濟價值甚大，領導層曾說，香港之資金佔了國內外滙四成。上述兩種情況可說是中英協議約束力之有力保証，因此港人應抱積極態度重視該份聲明，盡量發表意見，作爲未來制訂基本法之基礎。

地鐵貨卡故障中斷半小時
令各站服務署受延誤

【本報特訊】地下鐵路一列貨卡，昨日下午二時十一分在荃灣大窩口與葵興站一段路軌上發生故障，令到由荃灣總站開往荔景站之間的列車服務一度中斷達半小時。

由於貨卡阻碍路軌關係，令到其餘各站的列車服務署受延誤，各車亦於下午二時五十分恢復正常。

沙頭角公路兩貨車相撞
三死十一人傷
部份傷勢較嚴重轉送沙田醫院

【本報特訊】新界沙頭角公路昨晨發生嚴重交通意外，一部運送村民的兩噸半貨車，行駛時與另一貨車迎頭相撞，造成八男六女受傷，其中一名老翁抵院後證實不治，另兩人亦於稍後傷重不治。

車禍現場爲粉嶺沙頭角公路近軍地處，昨晨十時十分，一部兩噸半（BN一九×七），正沿公路開往打鼓嶺，另一部滿載空雞籠的貨車（CY八〇×八）則由軍地村一小路駛出，不料兩車迎面相撞，前車被猛力撞向山邊後，車架折斷，車身「坐」在地面，車上八男六女東歪西倒，浴血車廂，後車右邊車頭損毀嚴重，載着十三名村民之貨車滑出公路，一部運送村民之貨車亦嚴重損毀。

消防員到場將司機救出重傷者之一。

⇦失事貨車損毀嚴重，由拖車拖走。小圖爲

元朗雪櫃藏屍案疑犯今提堂
截查身份証時被捕獲

【本報特訊】涉嫌與今年三月初元朗東頭圍熟食小販鍾新貴被殺藏屍雪櫃案有關之廿二歲男子張偉華，已被警方落案控以謀殺罪，今日在粉嶺法庭提堂。

案中死者鍾新貴，五十四歲，今年三月卅日，被發現藏屍中雪櫃，調查發現失去八百元現鈔。驗屍報告証實死者是窒息致死。

被捕可疑男子張偉華是於上週六在上水新豐路被警員例行截查，索閱身份証時，因身上藏有兩張身份証和一張駕駛執照而被揭發爲黑市居民，經深入調查再發現疑與雪櫃藏屍案有關而被通緝者。

苗禮善促英九七前在關稅及外貿方面宣布承認香港自主

【本報特訊】前貿易署長苗禮善昨在一研討會上建議，英國在九七年前宣佈承認香港在關稅及對外貿易之自主權，這樣是爭取保留香港在國際關貿總協定地位的最好方法。

他說，香港要維持國際貿易中心地位，最關鍵是保留在國際關稅貿易總協定的地位，繼續享用會員國之間的優惠待遇。

他續說，香港現時在關貿總協定享有的權利及義務，主要是因爲香港是英國的屬土，但當主權轉移，有需要重新確定香港的地位。

苗禮善認爲，最好的辦法是英國在九七前，認定香港是一個獨立之關稅地區，讓香港全權處理對外貿易關係，及贊助香港成爲關貿總協定的正式會員。他認爲這樣做有很多好處，如程序簡單，避過關稅總協定部份會員的留難，及確保香港與其他成員國有平等地位。他又說，香港應盡量說服中英兩國，這是保障香港最佳利益辦法，然後交由中英聯絡小組優先處理。

王霸學地陀稱自少年元千一財破
港府新聞處否認

【本報訊】港府新聞處昨日下午一時發出一段新聞稿，否認警方最近在九龍一間超級市場的貨架上，發現一包曾被落毒的飲品之說。

當局作出這項否認，原因是由於昨日有一份中文報章刊登了一段消息，謂本港一間飲品公司日前接獲「打單信」，遭歹徒勒索巨款，最近更接獲歹徒電話，聲稱已有一包飲品被落了毒，放置在九龍一間超級市場的貨架上。

該消息又謂，警方事後根據歹徒所說的資料，到該超級市場內檢走一包飲品，經化驗後，證實已被落毒云云。

對於這項報道，港府發言人表示，「警方及政府化驗師均無接獲任何此等報告。」

【本報訊】一名乳臭未乾小子，自稱沙田「陀地」，圖搭霸王巴士未果，復出言向巴士司機恫嚇，東窗事發，爲警方拘控，去週解北九龍裁判署審訊，被告認罪，被告認罪，歐基輔法官聆聆畢案情後，宣判其罰款一千元。

法官在判案時嚴峻地警告被告，巴士是爲所需要人士服務，但被告竟出言恐嚇巴士司機，實在罪大惡極，希望被告不要再犯同樣事情，否則到時你將會搭另一條巴士線往教導所內，因爲教導所內，隨時有空床位歡迎你去住，現今你想慳一元二角車費，但此程車費將會比搭飛機返沙田爲昂貴，結果判處如上。

控方當庭透露：被告前曾犯有一次案底，性質與今次不相同。

被告：劉××，十六歲，點心學徒，被控於十月十五日，在一輛九巴上，恐嚇一姓彭巴士司機，使其受到驚恐；多部救護車將傷者送粉嶺或大埔診所，其中七十一歲村民江雙有抵診所後證實不治，另有四名傷者傷勢較重，轉送沙田威爾斯親王醫院留醫。其中李發（六十二歲）及黃觀通（六十四歲）稍後亦傷重不治。另兩傷者秦吉明（七十歲）男，及黃鳥妹（三十五歲）女，兩人情況尚好，其餘九名輕傷者敷藥後出院。

疑欠賭債留書家中
警員失蹤說自殺
警方正找尋　迄無下落

【本報訊】一名休班警員疑欠下賭債，昨晚突離家失蹤，留下一封信，表示要去自殺，至今下落不明。

「失蹤」警員姓范，三十歲，隸屬油蔴地警署，住在牛頭角已婚警察宿舍。

昨日傍晚，他的妻子在家發現他所寫的一封信，內容透露他尋死之意。其妻大驚，連忙報警。

警方馬上調查，發覺范最近向警署申請兩天假期，昨天是放假第一日。目前警方已通知各區警員協助找尋他的下落。

據說，范平時嗜好賭錢，欠下別人一筆賭債。

納偉旅行社
無遠弗屆●無微不至　大衆　加拿　温哥華
love & white travel
IATA　ASTA
Room 110-530 Main St., Vancouver, B. C. Canada
緬街五三九號110室
dba Singapora Malaysia Thailand (HK) Tours
電話：(604)689-0501

本旅行社　代理加航，日航，星航，韓航，菲航，馬航，香港國泰航空公司來回雲哥華及香港機票．由雲哥華直飛香港，中途不停站，特價機票，歡迎垂詢．

歐洲豪華旅遊團　$2160 加幣
* 暢遊倫敦，巴黎，羅馬，威尼斯，康城，尼斯，哩昂，瓦蒂崗，佛羅倫斯，法蘭克福，阿姆斯特丹，布魯賽爾，琉森，比薩，萊茵河．
* 華人領隊，全程十八天，一流酒店，包機票及早晚膳．
* 可提前出發，可延期回程．

中泰港澳精選遊　$1995 加幣
* 暢遊湄南河上之水上市場，金碧輝煌古皇宮，玉佛，古廟，玫瑰花園內之文化村，傳統式剌度出家儀式，土風舞，大象操作，逼眞之拳賽，鬥雞，泰式晚餐。黃花崗，中山紀念堂，越秀公園，七星岩，翠亨村，佛山，石岐，大三巴，媽閣廟，仔仔等名勝地。
* 全程十五日。
* 包機票，火車票，船票，住宿一流酒店。
* 在泰國期間，包早晚膳食。在中國期間，包三餐食。在港粵期間包早餐。
* 代辦手續，華人領隊，來回均經香港。可提前出發，可延期回程。
* 出發日期：十二月二十日。

特價機票歡迎垂詢
國內外及世界各地
來回港台及東南亞
接辦移民特價機票

總統旅行社
PRESIDENT TRAVEL AGENCY LTD.
116 W. Hastings St. Vancouver, B.C. V6B 1G8 Canada
喜士定西街一一六號地下．活活百貨公司對面
香港 來回 899 元起
温哥華出發 — 可另加停台北、東京或夏威夷
特廉機票及安排酒店旅遊前往星、馬、泰各地
專售加、日航國泰機票及移民機票—特平
秋季精選．機票減價
多倫多來回264元起　沙省來回168元起
芝加哥來回264元起　紐約來回331元起
三藩市來回218元起　羅省來回273元起
滿地可或渥太華來回329元起
賭城逢星期四、日出發239元起
加州狄斯尼樂園飛機團連酒店289元起
夏威夷來回連酒店　一週特價449元起
特別通告：預定聖誕期間機票可有57% off
(604)684-4151，684-4152

黃堃俠　旅行社　保險處
QUON H. WONG AGENCIES.
128 E. PENDER ST. VAN. B.C.
電話：六八四．〇九三八
億兆信託樓下
・國內機票大減價
・香港來回機票酒店三晚　$1018
・東京香港六日遊　$1148
・星加坡・曼谷・香港十八日遊　$1960
・代理：汽車・房屋・旅遊保險

O.K.髮廊　607 E. Hastings St., Van.
喜士定東街607號，溫哥華
255-0703　名師爲你和他設計髮型
本店一週年　電髮大特價14元起

園藝服務
HIRO TSUJIMOTO LANDSCAPING
英語電話：294-0518
專門室內設計及承造花園景色水池，噴泉，假山等東方及西方型式及庭園清潔，工作保證滿意。

英華旅行社
GALAXY TRAVEL AGENCY LTD.
片打東街150號
電話：(604)669-6412　681-3816
晚上：437-6270
* 卡加利$119 熱慢頓$129 沙省$168
雷振打$180 溫尼辟$209 多倫多$229
滿地可$329 渥太華$329 紐約$331
三藩市$218 羅省$243 檀香山$299
* 冬季中國旅行團 16日由$2390起
暢遊：香港、廣州、北京、桂林、杭州、上海
* 東南亞、中國遊 22日 由$3450起
暢遊：香港、北京、杭州、上海、廣州、曼谷、星加坡．
* 日本、香港九日遊 由$1790起
* 東京、台灣、香港八日遊由$1499起
* 香港六晚酒店連機票由$1099起
十二晚由$1219起
* 代售李糯、拉斯維加斯、檀香山、迪士尼樂園等旅行團
* 代理各大航空公司之特價機票來回香港、台灣，曼谷、馬尼拉、星加坡等．
* 代辦旅遊証件、旅遊保險．

安捷旅行社
EMPRESS TRAVEL
Suite 1-10 E. Pender St., Vancouver, B.C.
Tel: (604) 688 7886（中華文化中心新蒲二樓）
安全快捷，服務第一
代辦一切旅遊業務，酒店，簽證，豪華或廉價機票，代理中國及世界各地旅遊觀光團。
來回香港及温哥華機票，價錢特平。
假期回港，請早定座，歡迎駕臨
電話：六八八一七八八六

簡業存旅行社
Gunn's Travel Ltd.
438 MAIN STREET — VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 2T4
Telephone: 685-2235　685-2236
專售移民機票
香港特價機票
國內外各種機票，辦理回國觀光團，安排環球各地旅遊
代辦旅行手續

太平洋旅行社
片打東街七十一號
T. P. Y. Travel Service
71 Pender Street East
Vancouver E.B.C.
V6A 1S9
PHONE: 683-5656
Agents for Orient & Pacific Lince
歡迎光臨詢問
代理各大航空公司，船公司，火車客票，代訂各地旅館，快捷妥當．

達時旅運中心
TECH TRAVEL SERVICE LTD.
* 代理各大航空公司機票往世界各地。
美加內陸特價票，港、台、星馬團體票，歐陸包機等
* 代訂各地旅行團，如賭城，夏威夷迪士尼樂園等 PACKAGE TOUR
* 代訂汽車、酒店、旅行保險
* 無論移民探親，假期消遣，商務，旅遊，
專人爲您悉心妥當安排。
營業時間：
週一至週五：早上九時至五時半　週六：早上十時至二時
536 MAIN ST.（緬街夾奇化街）
VANCOUVER B. C. V6A 2T9
電話：(604) 685-5263

利安旅行社
RIGHT ON TRAVEL INC.
475 MAIN STREET, VANCOUVER, B. C.
Tel: 687-3316
服務至上●禮貌第一
歡樂假期中國遊由$2,590. 起
* 多倫多$264.　* 三藩市$218.
* 滿地可$329.　* 羅　省$243.
* 渥太華$329.　* 卡加利$ 99.
* 紐　約$331.　* 東南亞機票特平
* 賭城專線 RENO-LAS VEGAS 逢星期四、日出發
國內外特價機票　世界各地旅行團

FRESH AIR TOUR　電話：669-5140
正牌　輕歌喚早晨旅遊團（即第一影音舖內）
温哥華，片打東街一三一號．131 E. PENDER ST., VANCOUVER, B. C. V6A 1T6
（第一見聞會社協辦）
馬田叔叔始創
正牌「輕歌喚早晨旅行團」
迪士尼樂園，三藩市，李糯，拉斯維加斯，墨西哥邊境，拾日遊．
十二月廿二日出發
費用：由三百五十八元起．
中國逍遙遊十一月三日出發
暢遊香港、廣州、北京、上海、杭州、桂林等
全程十九日　費用：只收二千五百八十八元．
日本東京，台灣環島，香港十日消遙遊
日本三日：包括東京所有名勝地區。
台灣六日：遊覽台北名勝，小人國，野柳，動物園及台中，台南，台東，高雄各地名勝
費用：特價每位一千四百八十八元，（包入場費，一流酒店，來回機票，所有機場稅。）
在日本台灣包一日三餐。
出發日期：十二月二十日
報名從速，以免向隅
以免向隅．代理各國廉價機票．
來回香港機票只收八百八十八元正。

國泰航空公司聯合主辦：
中國遊　$2999　全程22天
……不到長城非好漢!!……
香港(3)●廣州(2)●桂林(2)●杭州(2)●上海(2)●蘇州(2)●南京(2)●北京(4)●廣州(1)
出發日期：九月九日、十月十四日
八四年 十一月四日　八五年 三月廿四日
●由經驗帶隊，劉燦星先生DANNY LOWE領團
●全部一流酒店：香港一香港大酒店*
廣州一白天鵝賓館*、北京一麗都賓館*
●在香港包兩餐，在中國包三餐膳食
●在香港期間，每日均有旅遊節目
●出發前有晚餐聚會，講解中國情形，及提供旅遊指南
●代辦手續，並代申請旅遊完畢後之延期停留
●機票有效期爲一年，可提前出發，可延期回程
領隊DANNY LOWE
住家：437-1785
環球旅行社
WANKOW TOUR & TRAVEL
258 EAST PENDER ST. VANCOUVER B. C. CANADA
溫哥華片打東街258號 電話684-2341
6340 NO. 3 RD. RICHMOND, B. C. CANADA
列治文第三路6340號 電話278-4401

Pan-Pacific Travel　安亞(天寶)旅行社　EXECUTIVE TRAVEL
166 E. PENDER ST., VAN., B. C.
地址：溫哥華片打東街一六六號
電話：688-8321
外埠電話：(800) 663-1188
1050 W. PENDER ST., TEL: 689-7545
華埠分行：片打西街一二七號（商場內）
688-2311
* 代理加航、日航、國泰、中國民航、大韓、西北及各大航空公司，天天均有機位前往香港及東南亞各大城市
* 國內外航機機票、酒店、火車、汽車及各地旅行團
* 中國民航往來北美至中國及香港至中國各地之移民、旅遊及經商機票
* 日本渡假遊（連機票　雙人房計）：
出發日期：八月四日（日本本州八天遊）
行程：遍遊東京，京都，大阪，奈良，名古屋，箱根．
費用：$1480　（回程可自由停留香港及台北，機票有效機一年期）
* 香港黃金假期：
來回機票連六晚酒店$1099起
來回機票連十二晚酒店$1259起
八四年中國旅遊探親團
由三月開始每月有團出發，費用由$2,590.起
* 遍遊香港、廣州、杭州、上海、蘇州、無錫、鎮江、南京、北京、桂林、廣州
出發日期：7月8日，9月16日，10月14日．
* 遍遊香港、上海、無錫、蘇州、杭州、北京、鄭州、洛陽、廣州等
出發日期　6月28日，8月2日
* 遍遊香港、廣州、北京、青島、濟南、泰山、上海、蘇州、杭州、桂林等
出發日期：8月5日
* 遍遊香港、北京、杭州、西安、上海、桂林、廣州等
出發日期：7月28日，9月1日，10月27日．